



Guia de servicios

GUIA DE SERVEIS | SERVICE GUIDE | GUIDE DE SERVICE

Horarios

HORARIS | OPENING & SERVING TIMES | HORARIES

Recepción **Recepció** Reception *Réception*
24h

Desayunos **Esmorzars** Breakfast *Petit-déjeuner*
7 - 10.30h

Sábados, domingos y festivos **Dissabtes, diumenges i festius**
Saturday, sunday & bank holidays
8 - 11h

Pool Up Gastro Bar
Según temporada, consulte a recepción
Segons temporada, consulteu a recepció
Summer season, ask front desk
Selon la saison, consultez la réception

Restaurant Grand Place
13 - 15.30h 19.30 - 22.30h
Temporada de verano cerrado, consulte a recepción
Temporada d'estiu tancat, consulteu a recepció
Summer season closed, ask front desk
fermé, consultez la réception

La Cúpula Bar
17 - 01h

Temporada de verano cerrado, consulte a recepción
Temporada d'estiu tancat, consulteu a recepció
Summer season closed, ask front desk
Éte fermé, consultez la réception

Solarium & Sauna
Marzo a octubre **Març a octubre** March to October
Mars à octobre
10 - 20h
Abril a septiembre **Abril a setembre**
April to September *Avril à septembre*
9- 21h

Gimnasio **Gimnàs** Fitness Room *Salle de fitness*
24h

Servicio de habitaciones **Servei d'habitacions** Room Service
Desayunos **Esmorzars** Breakfast *Petit-déjeuner*
7 - 10.30h - Weekend and banks holidays: **8 - 11h**
Comidas y cenas **Dinars i sopars** Lunch & Dinner
Déjeuner et dîner
12:30 - 22.30h

Carta de almohadas

CARTA DE COIXINS | CUSTOM PILLOW MENU | OREILLERS À VOTRE MESURE

La almohada, un elemento de descanso necesario y personal. Su equipo de descanso está preparado con una almohada semiblanda. Como complemento tenemos a su disposición otros modelos. Solicite en recepción el modelo que más de convenga de acuerdo con sus gustos o necesidades personales. ¡Feliz descanso!

El coixí, un element de descans necessari i personal. El seu equip de descans està preparat amb un coixí semitou. Com a complement tenim a la seva disposició altres models. Demani a recepció el model que més li convingui d'acord amb els seus gustos o necessitats personals. Feliç descans!

The pillow, a necessary and personal rest element. Your rest equipment is prepared with a semi-soft pillow. As a complement we have at your disposal other models. Request at reception the model that best suits to you according to your personal tastes or needs. Sleep well!

L'oreiller, élément de repos nécessaire et personnel. Votre équipe de repos est préparé avec un oreiller semi-doux. En complément, nous avons à votre disposition autres modèles.

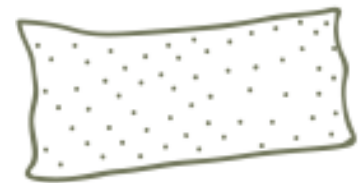
Demandez à la réception le modèle qui vous convient le mieux selon vos goûts ou vos besoins personnels. Bon repos!

Modelo / Model A

Almohada latex / Latex pillow

Blanda y baja Responde a las presiones del peso con muy buena adaptación y recuperación.

Soft and low Good support. Recovers and adapts quickly to weight pressure.



Modelo / Model B

Almohada fibra / Fibre pillow

Blanda Una almohada blanda de gran suavidad.

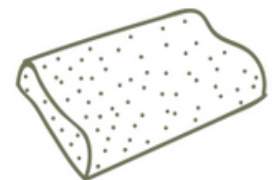
Soft A very soft pillow.

Modelo / Model C

Almohada latex cervical / Latex neck support pillow

Apoyo perfecto para las cervicales De forma anatómica tiene una firmeza justa para un descanso sano.

Perfect neck support Anatomically shaped and just firm enough for a healthy sleep.



Modelo / Model D

Almohada fibra poliéster aerelle de dupont / Dupont Aerelle polyester fibre pillow

Confortable una almohada suave de alta recuperación.

Comfortable A soft pillow that bounces back into shape.

Modelo / Model E

Almohada plumas / Down pillow

Suave y confortable Compuesta por plumas de plumón. Garantiza suavidad y confort, así como un sueño relajante.

Soft and comfortable Filled with feathers and down. For maximum softness, comfort and a relaxing sleep.



Modelo / Model F

Almohada visco elástica / Memory foam pillow

Termosensible una almohada que se adapta a la temperatura del cuello del durmiente.

Thermosensitive a pillow that adapts to the temperature of the sleeper's neck.

Medidas de seguridad

MESURES DE SEGURETAT SAFETY MEASURES MESURES DE SÉCURITÉ

El hotel no puede hacerse responsable de los objetos que no hayan sido entregados para su custodia, por tanto le recomendamos:

- Guarde sus objetos de valor en la caja fuerte de su habitación
- Cierre la puerta de su habitación al salir de ella aún cuando sólo sea por un corto espacio de tiempo.
- No deje ningún objeto personal como bolsas, maletines, etc fuera del alcance de su vista en zonas comunes del hotel (hall, bares, sala de desayunos)

L'hotel no es fa responsable dels objectes que no hagin estat lliurats per la seva custodia, per tant li recomanem:

- *Guardi els seus objectes de valor a la caixa forta de la seva habitació*
- *Tanqui la porta de la seva habitació en sortir d'ella, tot i que només sigui per un curt espai de temps.*
- *No deixi cap objecte personal com bosses, maletins, etc. fora de l'abast de la seva vista en zones comuns de l'hotel (hall, bars, sala d'esmorzars, etc...)*

The hotel will not accept responsibility of any valuables no left in its custody, so we recommend:

- Put all your valuables that have not been delivered for safekeeping.
- Always close the door of your room when you go out, even if it is for a short period.
- Please do not leave any personal belongings unattended (bags, briefcases, etc) in the Hotel's public areas (lobby, bars, breakfast buffet, etc.)

L'hôtel decline toute responsabilité à propos d'objets qui n'ont pas été livrés pour la garde. Donc nous vous recommandons:

- *Placer tous les objets de valeur dans le coffe-fort de votre chambre*
- *Fermer la porte de votre chambre quand vous sortez, même si est seulement pour un court laps de temps*
- *Ne laisser aucun objet personnel tel que: sacs, valises, etc... à l'abri des regards dans les parties communes de l'hôtel. (hall, bars, sale de petit déjeuner...)*

Climatización

CLIMATITZACIÓ ROOM TEMPERATURE TEMPERATURE DE LA CHAMBRE

